

Distr.: General 6 May 2005 Russian

Original: English

Доклад Комитета экспертов по государственному управлению о работе его четвертой сессии

(Нью-Йорк, 4–8 апреля 2005 года)

Резюме

В настоящем докладе содержатся выводы и рекомендации четвертой сессии Комитета экспертов по государственному управлению, состоявшейся 4—8 апреля 2005 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций. Комитет, учрежденный Экономическим и Социальным Советом в его резолюции 2001/45, состоит из 24 экспертов, назначаемых в личном качестве на четырехлетний срок. Комитет обсудил следующие основные пункты: а) активизация государственного управления: стратегические направления на будущее; b) поиски подхода, основанного на принципе «снизу вверх», и методологий разработки основ и принципов эффективного государственного управления; с) стимулирование и поощрение новаторства и совершенства в целях оживления сферы государственного управления и предоставления услуг: награды Организации Объединенных Наций за заслуги на поприще государственной службы; и d) обзор деятельности Организации Объединенных Наций в области государственного управления, финансов и развития.

По результатам обсуждения вышеперечисленных тем Комитет рекомендовал вниманию Экономического и Социального Совета для рассмотрения и принятия проект резолюции. Комитет также представил ряд выводов на рассмотрение Экономического и Социального Совета, государств-членов и Секретариата Организации Объединенных Наций.

Содержание

Глава			Cmp	
I.	Проект резолюции для принятия Экономическим и Социальным Советом			
II.	Организация работы сессии			
	A.	Продолжительность сессии	. 6	
	B.	Участие	. 6	
	C.	Повестка дня		
	D.	Выборы должностных лиц	. 7	
III.	Краткое изложение хода работы и выводы			
	A.	Активизация государственного управления: стратегические направления на будущее	. 8	
	B.	Поиски подхода, основанного на принципе «снизу вверх», и методологий разработки основ и принципов эффективного государственного управления	. 11	
	C.	Стимулирование и поощрение новаторства и совершенства в целях оживления сферы государственного управления и предоставления услуг: награды Организации Объединенных Наций за заслуги на поприще государственной службы	. 14	
	D.	Обзор деятельности Организации Объединенных Наций в области государственного управления, финансов и развития	. 18	
	E.	Выступления	20	
Приложение				
	Перечень документов			

Глава I

Проект резолюции для принятия Экономическим и Социальным Советом

Комитет экспертов по государственному управлению рекомендует Экономическому и Социальному Совету принять следующий проект резолюции:

Доклад Комитета экспертов по государственному управлению о работе его четвертой сессии и сроки и место проведения и повестка дня пятой сессии Комитета

Экономический и Социальный Совет,

признавая важное значение государственного управления, вытекающее из необходимости обеспечения гармоничного и сбалансированного взаимодействия между государством, рынком и гражданским обществом, и подтверждая важное значение потенциала государственных учреждений, включая институциональный и кадровый потенциал, в обеспечении неуклонного и необратимого прогресса в деле выполнения согласованных на международном уровне обязательств и задач,

признавая, что все государства-члены, особенно развивающиеся страны, могут извлечь для себя большую пользу из изучения опыта других стран и обмена с ними опытом в области поощрения новаторства и инициативы в государственном секторе,

признавая, что вручение наград Организации Объединенных Наций за заслуги на поприще государственной службы является действенным средством поощрения выдающихся достижений государственных учреждений и их воспроизведения,

признавая последние региональные инициативы, в результате которых были приняты успешные меры по укреплению принципов неподкупности, прозрачности и ответственности,

подчеркивая важное значение государственного управления как средства достижения прогресса в разработке общей концепции безопасности, которая в соответствии с Декларацией тысячелетия Организации Объединенных Наций будет включать безопасность человека, права человека и развитие¹,

подтверждая необходимость обеспечить основанное на участии государственное управление в целях мобилизации населения на достижение целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и призвать Секретариат предоставить необходимые для этого аналитические средства, научную базу и консультационные услуги,

1. *принимает к сведению* доклад Комитета экспертов по государственному управлению о работе его третьей сессии²;

¹ Резолюция 55/2 Генеральной Ассамблеи.

² Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 2004 год, Дополнение № 24 (E/2004/44).

- 2. *призывает* страны ратифицировать, принять и осуществить соответствующие обязательства и конвенции, касающиеся неподкупности, прозрачности и ответственности и, в частности, связанные с предупреждением коррупционной политики и практики;
- 3. просит Комитет экспертов по государственному управлению более глубоко проанализировать взаимосвязь между потенциалом государственных учреждений, государственным управлением и развитием, представляя заинтересованным странам положительные примеры, варианты и решения, касающиеся государственного управления и способствующие достижению целей в области развития, в том числе сформулированных в Декларации тысячелетия;
- 4. *призывает* Генерального секретаря более систематически и последовательно пропагандировать и внедрять передовую и нетрадиционную практику, отмеченную вручением наград Организации Объединенных Наций за заслуги на поприще государственной службы;
- 5. просит Генерального секретаря укрепить потенциал и сферу охвата Онлайновой сети региональных учреждений Организации Объединенных Наций по вопросам создания потенциала в области государственного управления и финансов (ЮНПАН), призванной служить средством обмена информацией, новаторскими идеями и передовым опытом в области государственного управления, в частности за счет привлечения к работе сети более широкого круга партнерских организаций из развивающихся стран;
- 6. *одобряет* созыв пятой сессии Комитета экспертов по государственному управлению в Нью-Йорке с 3 по 7 апреля 2006 года;
 - 7. утверждает следующую повестку дня пятой сессии Комитета:
 - 1. Внедрение новшеств в государственном управлении в интересах достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.
 - 2. Поиски подхода, основанного на принципе «снизу вверх», и методологий разработки основ и принципов эффективного государственного управления (продолжение с четвертой сессии).
 - 3. Рассмотрение программы работы Программы Организации Объединенных Наций в области государственного управления, финансов и развития.

Глава II

Организация работы сессии

А. Продолжительность сессии

1. Комитет экспертов по государственному управлению, учрежденный Экономическим и Социальным Советом в его резолюции 2001/45 и состоящий из 24 экспертов, назначаемых Советом в личном качестве из числа кандидатур, предложенных Генеральным секретарем, провел свою четвертую сессию 4—8 апреля 2005 года в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций.

В. Участие

- 2. В работе сессии приняли участие 18 членов Комитета. В ней также приняли участие наблюдатели от организаций системы Организации Объединенных Наций и межправительственных, неправительственных и других организаций.
- 3. В работе сессии приняли участие следующие члены Комитета: член Государственного совета Мари-Франсуаза Бештель (Франция); президент Университета Аль-Ахаваин Рашид Бенмохтар Бенабдалла (Марокко); посол, Постоянное представительство Канады при Организации экономического сотрудничества и развития, Жоселин Бургон (Канада); представитель Фонда Жетулиу Варгаса Луиш Карлуш Брессер-Перейра (Бразилия); заведующий кафедрой сравнительного правоведения в сфере публичного права Миланского университета им. Л. Боккони Джузеппе Франко Феррари (Италия); министр государственной службы и по административным вопросам Джеральдин Дж. Фрейзер-Молекети (Южная Африка); заведующий кафедрой политэкономии, управления и организации Потсдамского университета Вернер Янн (Германия); ректор Белостокского института государственного управления Барбара Кудрыцка (Польша); заместитель генерального секретаря канцелярии президента в рамках министра Гонсало Д. Мартнер Фанта (Чили); научный руководитель Центра юридических исследований и исследований в области управления Университета им. Джавахарлала Неру Кулдип Матхур (Индия); координатор проекта ВИГУ (Высший институт государственного управления, Мозамбик) и приглашенный профессор Университета Витватерсранда (Южная Африка) Жузе Ошкар Монтейру (Мозамбик); декан аспирантуры при кафедре политэкономии Университета Мейдзи Арика Накамора (Япония); премьер-министр Аполо Нсибамби (Уганда), декан факультета права Университета Ла Корунья и партнер фирмы «Кремадес энд Кальво-Сотело, Авогадос» Хайме Родригес-Арана Муньос (Испания); почетный международный профессор по вопросам управления Школы бизнеса им. Кеннан-Флаглера Университета Северной Каролины Деннис А. Рондинелли (Соединенные Штаты Америки); министр труда и занятости Патрисия А. Санто Томас (Филиппины); член правления Открытого университета Коста-Рики Оттон Солис-Фальяс (Коста-Рика); и бывший глава государственной администрации Днепропетровской области, Украина, Владимир Г. Яцуба (Украина).

В работе сессии не смогли принять участие следующие члены Комитета: генеральный секретарь канцелярии президента Республики в ранге государственного министра Жан-Мари Атангана Мебара (Камерун), генеральный прокурор и министр юстиции Петрус Комптон (Сент-Люсия); член парламента и государственный министр Бишара Мерхидж (Ливан); президент Университета Дакар-Бургиба Сахир-Тиам (Сенегал); генеральный секретарь Института короля Праджадхипока Борвонсак Уванно (Таиланд); и заместитель министра кадров Ван Сяочу (Китай).

С. Повестка дня

- 4. В повестку дня четвертой сессии Комитета были включены следующие пункты:
 - 1. Выборы должностных лиц.
 - 2. Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы.
 - 3. Возникающие вопросы в области оживления государственного управления.
 - 4. Поиски подхода, основанного на принципе «снизу вверх», и методологий разработки основ и принципов эффективного государственного управления.
 - Стимулирование и поощрение новаторства и совершенства в целях оживления государственного управления и предоставления услуг: награды Организации Объединенных Наций за заслуги на поприще государственной службы.
 - 6. Обзор деятельности Программы Организации Объединенных Наций в области государственного управления.
 - 7. Предлагаемая программа работы и повестка дня пятой сессии Комитета экспертов.

D. Выборы должностных лиц

5. Комитет консенсусом переизбрал на свою четвертую сессию должностных лиц, избранных на его третьей сессии, в следующем составе:

Председатель:

Премьер-министр Аполо Нсибамби (Уганда)

Заместители председателя:

Мари-Франсуаза Бештель (Франция) Жоселин Бургон (Канада) Луиш Карлуш Брессер-Перейра (Бразилия) Ван Сяочу (Китай)*

Докладчик:

Жозе Ошкар Монтейру (Мозамбик)

^{*} Не смог участвовать в работе сессии.

Глава III

Краткое изложение хода работы и выводы

А. Активизация государственного управления: стратегические направления на будущее

- 1. В докладе Генерального секретаря об активизации государственного управления (см. Е/С.16/2005/2) намечены три стратегических направления работы по активизации государственного управления:
 - повышение эффективности директивных учреждений и управленческих процессов в социально-экономической сфере;
 - укрепление принципов неподкупности, прозрачности и ответственности;
 - согласование потребностей в области безопасности и социального обслуживания.
- Что касается целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, то очевидно, что низкий потенциал учреждений и неэффективность организационных процессов тормозят развитие во всех других областях. Таким образом, для достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, необходимо действовать одновременно на всех направлениях, чтобы обеспечить благотворный цикл. Например, укрепление учреждений способствует укреплению принципов неподкупности, транспарентности и ответственности, что в свою очередь ведет к расширению возможностей выбора стратегических альтернатив, способствует улучшению обслуживания населения и повышению безопасности человека. Учреждения и организационные процессы, призванные содействовать развитию рыночной экономики, также должны обеспечивать справедливое распределение благ роста среди всех граждан. Рыночная ориентация — ключевая предпосылка экономического роста — приводит к формированию системы ценностей, которая может в чем-то противоречить традиционным принципам государства всеобщего благоденствия. В целом проблема оживления государственного сектора носит более широкий характер, нежели проблема развития, так как она отчасти затрагивает вопросы, касающиеся роли государства, его способности оказывать услуги и признания его легитимности гражданским обществом. Надо сделать упор на борьбе с государственным бюрократизмом путем вовлечения населения и поощрения благого управления, которые, в свою очередь, относятся к числу важнейших аспектов задачи надлежащего оживления государственного управления.
- 3. По мнению многих развивающихся стран, существующий потенциал государственных учреждений не позволяет перенацелить макроэкономическую политику на решение задачи сокращения масштабов нищеты. Задача здесь состоит в том, чтобы органы государственного управления проводили такую политику, которая в большей степени учитывала бы интересы бедных слоев населения и была бы направлена на достижение целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Необходимо также по-новому взглянуть на вопрос о комплексном учете критериев, предъявляемых к политике социальной защиты бедных слоев населения, в совокупности с принципами неподкупности, транспарентности и ответственности. Документы о стратегии со-

кращения масштабов нищеты соответственно позволяют создать условия для развертывания на основе подотчетности социально интегрированной деятельности по достижению таких целей, связанных с целями в области развития, сформулированными в Декларации тысячелетия, как обеспечение стабильных макроэкономических условий, повышение роли частного сектора, которая должна быть подчинена интересам достижения целей в области развития, и налаживание диалога с гражданским обществом, чтобы оно могло непосредственно влиять на формирование государственной политики.

- 4. Лучшая гарантия безопасности человечества выполнение обязательств, сформулированных в Декларации тысячелетия Организации Объединенных Наций, и, в частности, целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. В этой связи необходимо подтвердить актуальность проблемы безопасности человека, которая была поставлена в результате разработки указанных целей. Кроме того, существует опасность того, что такая безопасность будет истолковываться и осуществляться в слишком узких рамках без учета широкого контекста задач развития и принципов неподкупности, транспарентности и ответственности, которые имеют решающее значение для обеспечения безопасности. Особенно важное значение имеет координация политики различных национальных отраслевых ведомств, а также согласование внутренних и международных программ.
- 5. В заключение Комитет согласился с явной взаимосвязью между этими тремя возникающими задачами и признал, что они играют ключевую роль в достижении целей.
- 6. Комитет также отметил, что активизации государственного управления будет также способствовать разработка такого подхода к развитию, который будет направлен на эффективное поощрение оказания услуг, стратегического мышления, поиска нетрадиционных решений и вариантов в контексте разработки политики и политического руководства. Другой важный вопрос касается преодоления традиционного государственного бюрократизма с учетом новейших тенденций, которые характеризуются созданием партнерств, участием населения и формированием активной позиции общественности по вопросам государственного управления. Комитет признал, что этот последний вопрос актуален как для развивающихся, так и для развитых стран.
- 7. Комитет считает, что государственное управление играет исключительно важную незаменимую роль в формировании политики и координации деятельности широкого круга заинтересованных сторон, включая частный сектор, негосударственные субъекты и гражданское общество в целом. Эффективное государственное управление, естественно, способствует укреплению доверия к государству со стороны населения. Для укрепления такого доверия необходимо в целях активизации государственного управления и более полного использования национальных людских ресурсов обеспечить постоянное участие гражданского общества.
- 8. Комитет далее отметил, что меры по укреплению регулирующей функции государства надо тщательно готовить, так как для их осуществления требуется намного более развитый потенциал, нежели тот, который имеется у государств в настоящее время, причем в будущем значение этой функции резко возрастет. Государства должны уделять этому вопросу должное приоритетное внимание, помогая государственным органам готовиться к выполнению этих новых задач.

- 9. Комитет выразил озабоченность по поводу того, что в связи с фундаментальным вопросом обеспечения справедливости, который встает на местном, национальном и глобальном уровнях и находит свое проявление в стремлении к созданию более справедливого общества, на которое указывают цели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия, необходимо повысить роль государственного управления в усилиях по преодолению неравноправия и улучшению положения бедных слоев населения.
- 10. Комитет также отметил, что новые задачи, обусловленные стремительными темпами развития и последствиями решений одного поколения для непосредственно следующих за ним поколений, будь то по вопросам охраны окружающей среды, социальных пособий или наличия ресурсов, в свою очередь, ставят новые задачи, которые могут быть решены только на основе сотрудничества нескольких поколений.
- 11. И наконец, Комитет подтвердил, что децентрализация в сочетании с участием гражданского общества, позволяет повысить эффективность местных органов власти как инструмента благого управления на местном уровне. Вместе с тем к вопросу децентрализации следует подходить осмотрительно, так как децентрализация может не всегда способствовать дальнейшей демократизации общества.
- 12. Один из главных выводов Комитета заключается в том, что Секретариату Организации Объединенных Наций следует укрепить свой потенциал в области научного, консультативного и технического сотрудничества в целях изыскания практически применимых вариантов осуществления государственного управления и определения четких предварительных условий, необходимых для их успешного использования в интересах поддержания усилий по достижению целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия. Новая задача состоит в том, чтобы разработать методы работы в условиях заведомо различных организационных структур и моделей управления в разных учреждениях и подобрать варианты политики, позволяющие добиваться позитивных результатов. Для этого необходимо обеспечить обмен информацией, просвещение и профессиональную подготовку по вопросам государственного управления, международное сотрудничество и поддержку со стороны международных организаций.
- 13. Комитет рекомендует Экономическому и Социальному Совету призвать страны ратифицировать, принять и осуществить соответствующие обязательства и конвенции, касающиеся неподкупности, транспарентности и ответственности, и, в частности, связанные с борьбой против коррупции, преступности и эксплуатации принудительного и детского труда. Следует приветствовать региональные инициативы, в частности в Африке, в результате которых были приняты меры по укреплению принципов неподкупности, транспарентности и ответственности.
- 14. Комитет также постановил рекомендовать Экономическому и Социальному Совету поддержать более широкую концепцию безопасности, которая должна включать такие аспекты, как безопасность человека и права человека в соответствии с Декларацией тысячелетия. Он признал, что эффективное государственное управление неразрывно связано с защитой и осуществлением прав человека, предоставлением гарантий равенства, свобод и социальной справед-

ливости, а также предполагает установление сбалансированных отношений между гражданином и государством.

15. Комитет пожелал обратить внимание Экономического и Социального Совета на новую систему отношений, которая складывается в области государственного управления, в которой определенная роль отводится государству, рынку и гражданскому обществу — как в центре, так и на местах, как на национальном, так и на глобальном уровнях. Комитет далее отметил, что в результате продолжавшегося на протяжении нескольких десятилетий обсуждения вопроса об исключительно важной роли этих двух партнеров — государства и рынка — стало ясно, что эти партнеры не столько противостоят друг другу, сколько играют взаимодополняющую роль. Без надлежащей государственной политики в области развития и необходимого участия государства рыночные силы сами по себе не могут обеспечить повышение производительности и социальный прогресс. Ни рынки, ни гражданское общество не могут процветать без эффективных и компетентных государственных учреждений. Экономический и Социальный Совет должен подтвердить актуальность основанного на принципах социальной интеграции диалога между государством и гражданским обществом в интересах достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и призывает Секретариат предоставлять аналитические средства, информацию о результатах проведенных исследований и оказывать консультационную помощь в этих целях.

В. Поиски подхода, основанного на принципе «снизу вверх», и методологий разработки основ и принципов эффективного государственного управления

- 16. В докладе Секретариата о подходах, основанных на принципе «снизу вверх» (Е/С.16/2005/3), проводится различие между «стандартизированными принципами управления» и «опорой на критерии», и отмечается, что второй подход может широко адаптироваться. С одной стороны, применение стандартизированных принципов ограничено классическими проблемами «универсального для всех» подхода. Подходы «с опорой на критерии», с другой стороны, базируются на общей предпосылке, согласно которой организации, в которых реализованы ключевые элементы отдельных важнейших критериев, способны обеспечивать эффективное функционирование и достижение высоких результатов. Основанные на принципе «снизу вверх» подходы и методологии обеспечивают то, что, в конечном счете сами граждане определяют фундаментальные принципы, основы, качество и эффективность государственного управления. Таким образом, необходимо уделять должное внимание многообразию национальных систем управления.
- 17. Идея привлечения граждан к оценке систем управления является весьма важной, и правительства получат выгоду от измерения характеристик осуществляемой деятельности. Вместе с тем необходимо убедиться в том, что оценку на «нижнем уровне» проводят действительно граждане. С демократической точки зрения масштабы использования информационно-коммуникационных технологий (ИКТ) в качестве мерила участия являются недостаточными. Например, некоторые развивающиеся страны вообще не имеют доступа к ИКТ,

причем с определенными проблемами в этой области сталкиваются даже развитые страны.

- 18. Комитет отметил, что основной проблемой является резкое снижение доверия к правительству, что представляет собой всеобщее явление, имеющее место как в развитых, так и в развивающихся странах. Также не ясно, каким образом можно повысить транспарентность, подотчетность и справедливость и в то же время быть в состоянии гарантировать беспристрастный характер таких процессов, как децентрализация и участие и множество других предпосылок, внутренне присущих программе благого управления. Настоятельно необходимо выявить эффективный метод оценки и смягчения отмеченной тенденции снижения доверия к правительству. Больше внимания следует уделять поощрению участия в государственных делах и деятельности гражданского общества.
- 19. При рассмотрении общих принципов эффективного государственного управления Комитет постановил рассматривать те принципы, которые носят оперативный характер и имеют структурные особенности. Эти оперативные и структурные принципы следует разбить на три категории: принципы, касающиеся государственной структуры, гражданской службы и практики управления. Что касается государственного устройства, то вопрос состоит не в том, должно ли государство быть унитарным или федеративным, а в том, какие услуги должно предоставлять непосредственно государство, используя штат гражданских служащих, а какие услуги государство должно передать на подряд третьим сторонам, в то же время неся за них ответственность. В современной практике государственного управления государство должно непосредственно обеспечивать, через свою гражданскую службу, только те услуги, которые связаны с использованием государственной власти или с контролем над государственными ресурсами. Другими видами деятельности, финансируемыми государством, являются такие вспомогательные виды деятельности, как услуги в области общественного питания, строительства или очистки территорий и удаления мусора, которые на конкурсной основе передаются различным подрядным предприятиям, и социальные и научные услуги, которые должны передаваться стратегическим ядром государства, в которое входят политические деятели и высокопоставленные государственные служащие, децентрализованным учреждениям или неправительственным организациям гражданского общества. Отчетность учреждений может быть обеспечена с помощью трех методов: а) управления услугами по контрактам, b) регулируемой конкуренции в целях наиболее эффективного оказания услуг, и с) механизмов социальной подотчетности, важную роль в которых призваны сыграть советы граждан и общественные информационно-пропагандистские организации гражданского общества.
- 20. В Комитете сложилось общее мнение относительно трех компонентов, неразрывно связанных с любым изучением вопросов государственного управления: государственного управления, рынка и социальных институтов, взаимодействующих друг с другом. Имеется также ряд таких поддающихся определению основополагающих принципов, как транспарентность, подотчетность, участие, справедливость, законность, эффективность и результативность. В рамках этой концепции результативность является важнейшим принципом, представляющим собой конечную цель в деле определения качества работы государственного сектора.

- 21. Члены Комитета решительно заявили о том, что без эффективного правительства и эффективной государственной администрации нет эффективного управления, причем некоторые принципы, являющиеся общими для государственной администрации, связаны с целями эффективного управления, например, надлежащее ведение государственных дел в качестве общей цели всех граждан, которое не должно быть узурпировано определенной группой или категорией лиц. Члены Комитета также подтвердили, что эти принципы могут быть связаны с государственным устройством, гражданской службой и управленческой практикой, будучи обогащенными новым общественным опытом, извлеченным из различных социальных и культурных структур и совпадающим с целями достижения государственных интересов.
- Комитет признал наличие некоторых поддающихся определению принципов государственного управления, имеющих основополагающее значение. Определение этих общих принципов должно быть результатом общего процесса с участием всех, а не навязанной точкой зрения. Эти общие принципы не являются статичными и не применяются одинаковым образом во всех регионах и культурах. Имеющийся опыт свидетельствует о наличии различных ситуаций, тенденций и культур и о безуспешности попыток выработать единые модели или единые приоритеты. Комитет согласился с необходимостью процесса участия в целях определения основных принципов, лежащих в основе задач в области государственного управления. В соответствии с этим и в качестве основы для своей дискуссии Комитет постановил сосредоточить внимание на основных концепциях, связанных с управлением и государственной администрацией, обеспечив углубленную оценку таких концепций, их эволюции и применения. По мнению Комитета, определение этих концепций и связанной с ними терминологии будет в значительной степени способствовать обсуждению процессов государственного управления, а также практической деятельности.
- 23. Комитет также отметил, что государственное управление остается самым непосредственным инструментом, имеющимся в распоряжении государств для достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и что данный вопрос надлежащим образом не отражен в той роли, которую государства отводят своим соответствующим государственным административным органам. Реальное положение дел состоит в том, что во многих странах деятельность гражданских служащих до сих пор не оценивается должным образом и они не получают надлежащего вознаграждения, а их приверженность государственной службе не пользуется надлежащим признанием. Комитет признал, что только недавно была обращена вспять тенденция недооценки достижений государственного сектора, которая причинила значительный ущерб процессу институционального укрепления государственного сектора.
- 24. Комитет признал важное значение определения требуемых ценностных характеристик/качеств органов государственного управления в деле обеспечения эффективных услуг. Он просил Секретариат во взаимодействии с Комитетом подготовить вопросник в целях освещения мнений потребителей государственных услуг относительно эффективно функционирующей, действенной и ориентированной на обеспечение качества государственной администрации. Этот вопросник должен касаться тех показателей деятельности государственной службы, которые связаны с достижением целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия.

25. Общие характеристики будут, естественно, включать справедливость, стабильность, законность, добросовестность и доверие, которых можно достичь с помощью равных политических и экономических прав. Независимо от того, какую степень государственного вмешательства будет выбирать та или иная страна, государственная администрация будет выполнять свои обязанности более эффективно, если она добьется высоких стандартов в области эффективности и производительности. Подход, основанный на принципе «снизу вверх» и учитывающий национальный и, в частности, местный опыт, является одним из более эффективных путей определения подлинно общинных и демократических ценностей и их включения в свод универсальных ценностей государственного управления.

С. Стимулирование и поощрение новаторства и совершенства в целях оживления сферы государственного управления и предоставления услуг: награды Организации Объединенных Наций за заслуги на поприще государственной службы

- 26. Вступительное заявление было подготовлено Секретариатом на основе его доклада (см. Е/С.16/2005/5), в котором представлен общий обзор истории этого вопроса и рассматриваются цели и процессы, связанные с присуждением наград Организации Объединенных Наций за заслуги на поприще государственной службы, которые были введены в 2003 году по рекомендации пятнадцатого совещания Группы экспертов по программе Организации Объединенных Наций в области государственного управления и финансов (см. резолюцию 49/136 Генеральной Ассамблеи) в целях признания и поощрения заслуг в области государственного управления. Введение этих наград было обусловлено консенсусом относительно того, что управление и государственная администрация играют важнейшую роль в деле сокращения масштабов нищеты и процессе развития. Тем не менее достижения и важное значение компетентной, вооруженной знаниями и опытом государственной службы в деле осуществления национальных стратегий в области развития и достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, не получали должного признания. Государственное управление в качестве национальной структуры и отдельной дисциплины не обеспечивало эффективного информирования о своих достижениях или комплексном характере стоящих перед ним задач и его практической деятельности. Учитывая столь досадный разрыв между представлениями о государственном управлении и реальностью, были введены награды Организации Объединенных Наций за заслуги на поприще государственной службы в целях признания новаторства и вознаграждения за него, создания мотивов для инициатив в будущем и бескорыстной государственной службы и поощрения распространения знаний и передового опыта в области государственного управления.
- 27. В первые два года награды вручались за: а) улучшение результатов работы государственной службы; b) повышение качества функционирования государственной службы; с) новаторство в области государственной службы; и d) внедрение информационно-коммуникационных технологий в работу местных органов власти. По мере эволюции процесса присуждения наград в нынешнем году категории были уточнены и включают: а) повышение уровня транспарентности, подотчетности и гибкости в работе государственной служ-

- бы; b) повышение качества предоставления услуг; и c) внедрение информационно-коммуникационных технологий в деятельность органов управления. Процедура присуждения наград начинается с объявления о конкурсе и приглашения выдвигать кандидатуры и заканчивается церемонией вручения наград в Центральных учреждениях, которая проводится 23 июня в День государственной службы Организации Объединенных Наций. Всех победителей приглашают принять участие в Дне государственной службы Организации Объединенных Наций и церемонии вручения наград, которая предусматривает присуждение наград, рассказ об удостоенных наград инициативах и видеоконференцию с участием высокопоставленных представителей ряда участвующих стран.
- 28. За первые три года присуждения наград Организации Объединенных Наций за успехи на поприще государственной службы были открыты новые возможности и было обеспечено повышение престижности и профессионализма государственной службы. Участники дискуссий и члены Комитета приняли участие в этом своевременном обзоре, который способствовал выявлению следующих областей, деятельность в которых может быть усилена как в плане повышения эффективности процедуры присуждения наград, так и в отношении содержания самих наград:
- а) процесс децентрализации или передачи процедуры выдвижения кандидатур, оценки и подтверждения выдвинутых кандидатур на региональный или национальный уровни будет благотворным по ряду причин. Он будет способствовать активизации участия общественности в процедуре присуждения наград, что будет содействовать их популяризации, повышению уровня информированности общественности и, вероятно, более активному участию в самом процессе выдвижения кандидатур. Это также повысит правдоподобие процедуры отбора кандидатур/их оценки, поскольку станет возможной менее обременительная процедура проверки результатов и достигнутых успехов силами многосекторальной группы, осведомленной о проблемах и реальном положении на местах;
- уделение особого внимания партнерским связям, взаимодействию и участию и их поощрение будет способствовать повышению значимости наград за успехи на поприще государственной службы. Учитывая эволюцию государственного управления в направлении налаживания партнерских связей в целях достижения результатов и повышения престижа государственной службы, эти награды должны способствовать признанию передового опыта, достигнутого в рамках новаторских партнерских механизмов, и вознаграждению за этот опыт. Требуются открытые и гибкие определения партнерства, поскольку они включают не только традиционные партнерские связи между государственным и частным секторами и связи с гражданским обществом, но и партнерские связи между правительствами и между национальными органами государственного управления, а также правительственными/региональными организациями, партнерские связи по линии Юг-Юг и Юг-Север. Точно так же Организация Объединенных Наций также могла бы повысить эффективность процедуры присуждения своих наград путем налаживания своих собственных партнерских связей, обеспечивающих связь и взаимодействие со специализированными организациями партнеров, осуществляющими аналогичные процедуры присуждения наград за заслуги в области государственного управления;

- пересмотр и, вероятно, расширение категорий присуждаемых наград c) могли бы повысить актуальность и значимость этих наград. Учитывая серьезные и неотложные проблемы, с которыми сталкиваются многие развивающиеся страны, в том числе страны, находящиеся на постконфликтном этапе развития, наименее развитые страны и страны с неустойчивой системой управления, необходимо предусмотреть специальное положение, которое обеспечивало бы признание степени сложности в деле достижения желаемой цели в области государственной политики, и принимать меры по осуществлению целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, оказанию конкретных услуг для общества или достижению других целей в области мира и развития. В рамках процедуры присуждения наград эти задачи могут быть решены путем более широкого учета: самоотверженности на поприще государственной службы, серьезных рисков, с которыми сталкиваются государственные служащие, силы и гибкости, требуемых в некоторых условиях, выходящих за рамки служебных обязанностей, а также новаторства или успехов в конкретной области государственного управления;
- награды Организации Объединенных Наций за успехи на поприще государственной службы создали огромный и уникальный ресурс передовой практики в области государственного управления, который может более эффективно использоваться и распространяться в целях внесения более значительного вклада в укрепление дисциплины. Организация Объединенных Наций может по-разному использовать информацию, содержащуюся во многих важных представленных на рассмотрение документах. Можно собрать информацию о тематических исследованиях в целях широкого обмена опытом практической деятельности со специалистами и национальными партнерами в области государственного управления. Они могут быть составлены организациейисполнителем, сотрудниками Секретариата и внешним оценщиком, с тем чтобы в полной мере продемонстрировать, каким образом благодаря практическим мерам/новаторству стало возможным удовлетворить ту или иную потребность, решить стоящие задачи, найти решения, определить результаты и возможности воспроизводимости проектов. Информация, содержащаяся в формах выдвижения кандидатур, будет полезным источником для ученых и других лиц, стремящихся обеспечить изучение и дальнейшее распространение передовой практики. Организация Объединенных Наций могла бы еще более способствовать распространению информации путем приглашения соответствующих лиц, получивших эти награды, для участия в совещаниях групп экспертов, учебных практикумах и региональных или субрегиональных мероприятиях по обмену информацией. И наконец, ей следовало бы изыскать дополнительные пути повышения престижа и пропаганды передового опыта, а также самих наград. Этого можно было бы достичь, уделяя больше внимания связям с общественностью, публикациям по основным вопросам, использованию электронных средств массовой информации, взаимодействию с региональными и национальными партнерами, а также использованию других организаций, располагающих соответствующими экспертными данными, и обмену информацией с ними.
- 29. Резюмируя сказанное, можно утверждать, что даже за первые два года после учреждения наград Организации Объединенных Наций за успехи на поприще государственной службы они сослужили неоценимую службу в деле повышения чувства собственного достоинства у государственных служащих,

обучения и просвещения критиков, уделения заслуженного внимания выдающимся примерам передового опыта в области государственного управления и восстановления доверия к правительству. Награды за успехи на поприще государственной службы имеют существенный потенциал для еще более значительного повышения профессионализма и престижа государственного управления во всем мире. Для использования возможностей, заложенных в процедуре присуждения этих уникальных и универсальных наград, требуется более пристальное внимание и более значительные финансовые ресурсы.

- 30. Награды Организации Объединенных Наций за успехи на поприще государственной службы являются новаторским и эффективным средством признания выдающихся заслуг в области государственного управления и поощрения их повсеместного применения. По этой причине процедура выдвижения кандидатур, оценки представленных заявлений, отбора и награждения победителей и распространения соответствующей информации должна быть рационализирована и усилена, включая принимаемые на местном уровне активные меры по оценке и проверке наград с участием международных и национальных структур и организаций гражданского общества.
- 31. Информацию о новаторской и успешной практике, получившей признание в результате присуждения этих наград, следует распространять и пропагандировать на более систематической и последовательной основе. Она должна быть включена в нормативную деятельность и деятельность в области технического сотрудничества Отдела государственного управления и управления развитием/Департамента по экономическим и социальным вопросам. Ее следует освещать и пропагандировать в документах Организации Объединенных Наций, на сайтах в Интернете, с помощью национальных средств массовой информации и через посредство сетей профессиональных организаций и процедур присуждения наград у партнеров. Следует изыскивать ресурсы, необходимые для повышения популярности, расширения масштабов применения и воспроизведения новаторского опыта.
- 32. Признавая наличие различных препятствий и проблем в области государственного управления в развитых и развивающихся странах, следует рассмотреть вопрос о целесообразности адаптации или расширения критериев и/или категорий в целях признания особых трудностей, с которыми сталкиваются органы государственного управления в наименее развитых странах, странах, охваченных кризисными явлениями, или странах, находящихся на этапе постконфликтного развития, или в тех странах, которые сталкиваются с особыми вызовами в области развития. Все это будет связано с учетом особенностей органов государственного управления, осуществляющих свою деятельность в условиях стихийных бедствий и сложных чрезвычайных ситуаций, в целях поддержания объективно действующей и преданной своему делу государственной службы, связанной с личными и профессиональными рисками, и проявления стойкости и упорства в целях сохранения мира и справедливости перед лицом чрезвычайных обстоятельств.

Обзор деятельности Организации Объединенных Наций в области государственного управления, финансов и развития

- 33. Комитет позитивно оценил документ, представленный секретариатом Программы Организации Объединенных Наций в области государственного управления, финансов и развития, в котором освещены конкретные мероприятия, проведенные Департаментом по экономическим и социальным вопросам. Он выразил удовлетворение в связи с проделанной работой и прогрессом, достигнутым в прошлом году.
- 34. Комитет выразил признательность Экономическому и Социальному Совету за обзор доклада Комитета о работе его третьей сессии, результаты которого отражены в резолюции 2005/3 Совета, а также Генеральной Ассамблее, которая на своей пятьдесят девятой сессии рассмотрела доклад Генерального секретаря о государственном управлении и развитии (A/59/346) и приняла резолюцию 59/55.
- 35. Комитет поддержал программу работы, представленную секретариатом Программы Организации Объединенных Наций в области государственного управления, финансов и развития, в которой сформулировано предложение поощрять создание продуктивной, подотчетной, демократической и транспарентной системы государственного управления в интересах достижения согласованных на международном уровне целей в области развития, включая цели, сформулированные в Декларации тысячелетия и в итоговых документах основных конференций Организации Объединенных Наций.
- 36. Комитет с признательностью отметил доклад секретариата Программы, в котором изложен ход осуществления миссии этой программы функциональными и административными группами по вопросам государственного управления и администрации; по вопросам социально-экономического управления; по вопросам использования знаний и электронного управления; и по вопросам сетей в области государственного управления.
- 37. Комитет поддержал комплексный подход, представленный секретариатом Программы, в рамках которого обеспечивается связь аналитической деятельности и деятельности по основным вопросам с техническим сотрудничеством, а также с обменом информацией и созданием сетей. При этом он также выразил мнение, согласно которому следует шире использовать междисциплинарные механизмы, поскольку большинство проблем в области государственного управления связаны между собой.
- 38. Комитет утвердил долгосрочные тематические направления и предлагаемые мероприятия на 2006–2007 годы, информация о которых представлена в документе о предлагаемом бюджете, представленном секретариатом.
- 39. Комитет приветствовал предстоящее празднование десятой годовщины проведения возобновленной сессии Генеральной Ассамблеи по вопросам государственного управления и развития и утвердил представленные секретариатом предложения относительно: а) организации специального мероприятия, посвященного Дню государственной службы; b) проведения специальной церемонии присуждения наград Организации Объединенных Наций за успехи на поприще государственной службы; с) поддержки публикации, посвященной

60-летней истории рассмотрения вопросов государственного управления в Организации Объединенных Наций; и d) исполнения активной роли в организации седьмого Глобального форума по вопросам формирования правительства нового типа, который состоится в Организации Объединенных Наций в 2006 году. Комитет представил конкретные предложения по общей основной теме Форума.

- 40. Комитет с признательностью отметил достижения Онлайновой сети региональных учреждений Организации Объединенных Наций по вопросам создания потенциала в области государственного управления и финансов. Признав жизненно важную роль, которую играет Сеть в качестве центрального компонента глобальной сети организаций по вопросам государственного управления, Комитет настоятельно рекомендовал продолжать осуществлять и укреплять инициативу Сети.
- 41. Комитет приветствовал информацию о выводах, сформулированных в докладе о государственном секторе во всем мире, озаглавленном «Мобилизация человеческого потенциала на нужды государственного сектора». Он также предложил возможные темы для следующего доклада.
- 42. Комитет постановил продолжать обеспечивать общее руководство и надзор за деятельностью Сети, не участвуя при этом в принятии решений по вопросам управления, которыми должны заниматься партнеры Сети.
- 43. Комитет отметил, что вопросы управления следует рассматривать на комплексной основе по принципу «снизу вверх», и призвал органы Организации Объединенных Наций активизировать взаимодействие в целях обеспечения комплексного подхода к решению проблем в области государственного управления, в особенности в странах, находящихся на постконфликтном этапе развития, в качестве средства укрепления доверия людей к органам государственного управления. Комитет также выступил в поддержку подготовки документа с изложением концепций решения важнейших проблем, с которыми сталкиваются различные страны.
- 44. Комитет приветствовал инициативу секретариата Программы Организации Объединенных Наций в области государственного управления, финансов и развития относительно подготовки публикации, посвященной 60-летней истории государственного управления в Организации Объединенных Наций, и согласился с тем, что она будет полезным документом для экспертов и учащихся. Комитет рекомендовал рассматривать исторические данные в соответствии с современными критериями.
- 45. Члены Комитета согласились с тем, что они внесут индивидуальный вклад в публикацию, посвященную темам, которые обсуждались в ходе первоначальных четырех сессий Комитета, предисловие к которой будет написано председателем, и отметили, что этот документ будет историческим свидетельством работы Комитета.

Е. Выступления

- 46. Дополнительно к вышеупомянутым пунктам повестки дня были также заслушаны выступления, посвященные следующим темам:
- а) Экономические и социальные советы как механизм демократического принятия решений в экономической и социальной областях, о чем рассказал Исполнительный секретарь Международной ассоциации экономических и социальных советов и аналогичных учреждений;
- b) Исследование по вопросам управления в Африке, 2005 год, которое представил начальник Отдела политики и управления в области развития Экономической комиссии для Африки;
- с) Индекс управления, о котором рассказал директор Отдела по общим вопросам управления и создания потенциала и обучения в Латинской Америке Института Всемирного банка;
- d) Показатель готовности в области электронного управления, о котором рассказала сотрудник по экономическим вопросам Сектора управления знаниями, Отдела государственного управления и управления развитием Секретариата Организации Объединенных Наций;
- е) Международная конференция по обеспечению участия общин, о которой рассказал заместитель Генерального директора Департамента общин правительства штата Квинсленд, Австралия;
- f) Доклад о государственном секторе в мире, который представил начальник Сектора управления и государственной администрации, Отдела государственного управления и управления развитием Секретариата Организации Объединенных Наций;
- g) Шестой Глобальный форум по вопросам формирования правительства нового типа, о котором рассказал главный советник Отдела государственного управления и управления развитием Секретариата Организации Объединенных Наций;
- h) Подготовительные мероприятия в ознаменование десятой годовщины возобновленной пятидесятой сессии Ассамблеи, посвященной вопросам государственного управления и развития, о которых рассказал директор Отдела государственного управления и управления развитием Секретариата Организации Объединенных Наций;
- i) Стандарты высокой квалификации в области профессиональной подготовки по вопросам государственного управления, о которых рассказал представитель Международной ассоциации школ и институтов управления.

Приложение

Перечень документов

Условное обозначе- ние документа	Пункт пове- стки дня	Название или описание
E/C.16/2005/1	2	Утверждение повестки дня и другие организационные вопросы
E/C.16/2005/2	3	Активизация государственного управления: стратегические направления на будущее: доклад Генерального секретаря
E/C.16/2005/3	4	Поиски подхода, основанного на принципе «снизу вверх», и методологий разработки основ и принципов эффективного государственного управления
E/C.16/2005/5	5	Стимулирование и поощрение новаторства и совершенства в целях оживления сферы государственного управления и предоставления услуг: награды Организации Объединенных Наций за заслуги на поприще государственной службы: доклад Генерального секретаря